



# P.K.O



« Être dans le vent, c'est l'idéal des feuilles mortes ». Jean Guilton

Bulletin gratuit de liaison de la communauté de la Cathédrale de Papeete n°59/2019  
Dimanche 8 décembre 2019 – Solennité de l'Immaculée Conception – Année A

ACTE DE VENERATION A L'IMMACULEE, PLACE D'ESPAGNE – 8 DECEMBRE 2018

## PRIERE DU PAPE FRANÇOIS

Mère Immaculée, le jour de ta fête, si chère au peuple chrétien, je viens te rendre hommage, au cœur de Rome. J'apporte, dans mon âme, les fidèles de cette Église et tous ceux qui vivent dans cette ville, en particulier les malades et ceux qui, en raison de différentes situations, ont plus de mal à avancer.

Tout d'abord nous voulons te remercier pour la sollicitude maternelle avec laquelle tu accompagnes notre chemin : combien de fois n'avons-nous pas entendu les récits, les larmes aux yeux, de ceux qui ont fait l'expérience de ton intercession, les grâces que tu demandes pour nous à ton Fils Jésus ! Je pense aussi à une grâce ordinaire que tu accordes aux habitants de Rome : celle de faire face avec patience aux inconvénients de la vie quotidienne. Mais pour cela nous te demandons la force de ne pas nous résigner, au contraire, de faire chaque jour chacun notre part pour améliorer les choses, afin que le soin de chacun rende Rome plus belle et plus vivable pour tous ; afin que le devoir bien accompli par chacun assure les droits de tous. Et en pensant au bien commun de cette ville, nous te prions pour ceux qui ont des rôles de plus grande responsabilité : obtiens-leur la sagesse, la clairvoyance, l'esprit de service et de collaboration.

Sainte Vierge, je désire te confier de manière particulière les prêtres de ce diocèse : les curés, les vicaires, les prêtres âgés qui avec un cœur de pasteurs continuent à travailler au service du peuple de Dieu, les nombreux prêtres étudiants du monde entier qui collaborent dans les paroisses. Pour tous, je te demande la douce joie d'évangéliser et le don d'être des pères, proches des gens, miséricordieux.

À toi, Femme entièrement consacrée à Dieu, je confie les femmes consacrées dans la vie religieuse et dans la vie

séculière, qui, grâce à Dieu, sont si nombreuses à Rome, plus que dans aucune autre ville du monde, et forment une splendide mosaïque de nationalités et de cultures. Pour elles, je te demande la joie d'être, comme toi, des épouses et des mères, fécondes dans la prière, dans la charité, dans la compassion.

Ô Mère de Jésus, je te demande une dernière chose, en ce temps de l'Avent, en pensant aux jours où toi et Joseph étiez angoissés par la naissance désormais imminente de votre enfant, préoccupés parce qu'il y avait un recensement et que vous aussi vous deviez quitter votre village, Nazareth, et vous rendre à Bethléem... Tu sais, Mère, ce que signifie porter en soi la vie et sentir autour de soi l'indifférence, le rejet, parfois du mépris. C'est pourquoi je te demande d'être proche des familles qui, aujourd'hui à Rome, en Italie, dans le monde entier vivent des situations semblables, afin qu'elles ne soient pas abandonnées à elles-mêmes, mais protégées dans leurs droits, des droits humains qui passent avant toute autre exigence, même légitime.

O Marie Immaculée, aurore de l'espérance à l'horizon de l'humanité, veille sur cette ville, sur les maisons, sur les écoles, sur les bureaux, sur les magasins, sur les usines, sur les hôpitaux, sur les prisons ; que nulle part ne manque ce que Rome a de plus précieux, et qu'elle conserve pour le monde entier, le testament de Jésus : « Aimez-vous les uns les autres comme je vous ai aimés » (cf. Jn 13, 34).

Amen.

Libreria Editrice Vaticana - 2018

## COURONNEMENT DE LA VIERGE MARIE

DIMANCHE 8 DECEMBRE 2019 – SOLENNITE DE L'IMMACULEE CONCEPTION – ANNEE A

Le Saint-Père a accompli le traditionnel couronnement de la Vierge Marie, le samedi 8 décembre 2018 pour la fête de l'Immaculée, gagnant d'abord la colonne de l'Immaculée dressée Place d'Espagne au pied de laquelle il a fait déposer une gerbe de fleurs. Après un moment de recueillement parmi la foule des fidèles, et avant de gagner la Basilique S<sup>te</sup> Marie Majeure pour y vénérer l'antique icône mariale Salus Populi Romani, le Pape François a lu la prière qu'il a lui-même composée pour l'occasion. Traditionnellement, la Cathédrale de Papeete s'unie à cette liturgie...

*Les fidèles et le clergé se rassemblent à côté de la Cathédrale face à la statue de Marie (presbytère).*

CHANT D'OUVERTURE

- 1- I te ono o te Marama, ua tono te Atua  
i te merahi i Nazareta, i te ho'e paretania,  
Ua parau atu te Merahi iana.
- R- laorana (bis) e Maria e (bis),  
ua i oe (bis), te Karatia (bis), tei io Oe (bis),  
te Fatu e (bis), e to Oe (bis), Te Tama Atua (bis).

ACCLAMATION - Cathédrale

Alléluia ! Alléluia ! Alléluia !

Vierge bienheureuse tu as enfanté le Seigneur. Siège de la Sagesse,  
tu nous apprends à garder l'Esprit de ton Fils.

Alléluia ! Alléluia ! Alléluia !

PAROLE DE DIEU

Lecture du livre des Proverbe (Pv 8, 22-31)



N°59  
8 décembre 2019

Le Seigneur m'a faite pour lui au commencement de son action, avant ses œuvres les plus anciennes. Avant les siècles j'ai été fondée, dès le commencement, avant l'apparition de la terre. Quand les abîmes n'existaient pas encore, qu'il n'y avait pas encore les sources jaillissantes, je fus enfantée. Avant que les montagnes ne soient fixées, avant les collines, je fus enfantée. Alors que Dieu n'avait fait ni la terre, ni les champs, ni l'argile primitive du monde, lorsqu'il affermissait les cieus, j'étais là. Lorsqu'il traçait l'horizon à la surface de l'abîme, chargeait de puissance les nuages dans les hauteurs et maîtrisait les sources de l'abîme, lorsqu'il imposait à la mer ses limites, pour que les eaux n'en franchissent pas les rivages, lorsqu'il établissait les fondements de la terre, j'étais à ses côtés comme un maître d'œuvre. J'y trouvais mes délices jour après jour, jouant devant lui à tout instant, jouant sur toute la terre, et trouvant mes délices avec les fils des hommes.

*Alléluia ! Alléluia ! Alléluia !*

COMMENTAIRE

*L'archevêque fait un bref commentaire de la Parole de Dieu en lien avec la fête de l'Immaculée Conception.*

SILENCE

PRIERE DE CONSECRATION

O Marie, notre Mère Immaculée,  
au jour de ta fête je viens à toi,  
et je ne viens pas seul :  
je porte avec moi tous ceux que ton Fils m'a confiés,  
en cette ville de Rome et dans le monde entier,  
afin que tu les bénisses  
et que tu les sauves des dangers.

Je t'apporte, Mère, les enfants,  
en particulier ceux qui sont seuls, abandonnés,  
et qui pour cette raison sont trompés et exploités.  
Je t'apporte, Mère, les familles,  
qui font avancer la vie et la société  
avec leur engagement quotidien et caché ;  
de façon particulière les familles qui ont le plus de difficultés  
en raison de nombreux problèmes intérieurs et extérieurs.  
Je t'apporte, Mère, tous les travailleurs, hommes et femmes,  
et je te confie surtout qui, par nécessité,  
se force à accomplir un travail indigne  
et qui a perdu son travail ou ne parvient pas à en trouver.

Nous avons besoin de ton regard immaculé,  
pour retrouver la capacité de regarder

les personnes et les choses  
avec respect et reconnaissance,  
sans intérêts égoïstes ou hypocrisie.

Nous avons besoin de ton cœur immaculé,  
pour aimer de façon gratuite,  
sans arrière-pensées mais en cherchant le bien de l'autre,  
avec simplicité et sincérité,

en renonçant aux masques et aux maquillages.

Nous avons besoin de tes mains immaculées,  
pour caresser avec tendresse,  
pour toucher la chair de Jésus  
dans les frères pauvres, malades, méprisés,  
pour relever celui qui est tombé  
et soutenir celui qui chancelle.

Nous avons besoin de tes pieds immaculés,  
pour aller à la rencontre de qui ne sait pas faire le premier pas,  
pour marcher sur les sentiers de qui est égaré,  
pour rendre visite aux personnes seules.

Nous te remercions, ô Mère, parce qu'en te montrant à nous  
libre de toute tache du péché,  
Tu nous rappelles qu'avant tout

il y a la grâce de Dieu,  
il y a l'amour de Jésus Christ qui a donné sa vie pour nous,  
il y a la force de l'Esprit Saint qui renouvelle tout.  
Fais que nous ne cédions pas au découragement,  
mais que, confiants dans ton aide constante,  
nous nous engagions pleinement pour nous renouveler,  
ainsi que cette ville et le monde entier.  
Prie pour nous, Sainte Mère de Dieu !

DEPART DE LA PROCESSION

*Le diacre invite ensuite les fidèles à se rendre à l'intérieur de la Cathédrale pour célébrer la messe.*

Avançons maintenant dans la paix, à la suite de Marie à la rencontre du Seigneur.

LITANIE DE LA VIERGE MARIE (DE LORETTE)

*Durant la procession, on prie la Litanie de la Vierge Marie.*

Seigneur, ayez pitié de nous.

*Seigneur, ayez pitié de nous.*

O Christ, ayez pitié de nous.

*O Christ, ayez pitié de nous.*

Seigneur, ayez pitié de nous.

*Seigneur, ayez pitié de nous.*

Père du Ciel qui êtes Dieu,  
Fils, Rédempteur du monde qui êtes Dieu,

*ayez pitié de nous.*

Saint-Esprit qui êtes Dieu,  
Sainte Trinité qui êtes un seul Dieu,

*ayez pitié de nous.*

*ayez pitié de nous.*

*ayez pitié de nous.*

Sainte Marie, Sainte Mère de Dieu,

*priez pour nous*

Mère du Christ,

*priez pour nous*

Mère de la grâce divine,

*priez pour nous*

Mère très-pure,

*priez pour nous*

Mère très chaste,

*priez pour nous*

Mère sans tache,

*priez pour nous*

Mère toujours vierge,

*priez pour nous*

Mère aimable,

*priez pour nous*

Mère admirable,

*priez pour nous*

Mère du bon conseil,

*priez pour nous*

Mère du Créateur,

*priez pour nous*

Mère du Sauveur,

*priez pour nous*

Vierge très prudente,

*priez pour nous*

Vierge vénérable,

*priez pour nous*

Vierge digne de louange,

*priez pour nous*

Vierge puissante,

*priez pour nous*

Vierge clémente,

*priez pour nous*

Vierge fidèle,

*priez pour nous*

Miroir de la Justice,

*priez pour nous*

Trône de la Sagesse,

*priez pour nous*

Cause de notre joie,

*priez pour nous*

Vase spirituel,

*priez pour nous*

Vase honorable,

*priez pour nous*

Rose mystique,

*priez pour nous*

Tour de David,

*priez pour nous*

Tour d'ivoire,

*priez pour nous*

Maison d'Or,

*priez pour nous*

Arche d'alliance,

*priez pour nous*

Porte du ciel,

*priez pour nous*

Etoile du matin,

*priez pour nous*

Salut des infirmes,

*priez pour nous*

Refuge des pécheurs,

*priez pour nous*

Consolatrice des affligés,

*priez pour nous*

Reine des Anges,

*priez pour nous*

Reine des Patriarches,

*priez pour nous*

Reine des Prophètes,

*priez pour nous*

Reine des Apôtres,

*priez pour nous*

Reine des Martyrs,

*priez pour nous*

Reine des Confesseurs,

*priez pour nous*

Reine des Docteurs,  
Reine de tous les saints,  
Reine conçue sans le péché originel,  
Reine élevée aux cieux,  
Reine des familles,  
Reine du très saint Rosaire,  
Reine des Docteurs,

*priez pour nous  
priez pour nous*

Agneau de Dieu, qui effacez les péchés du monde,  
*pardonnez-nous, Seigneur.*

Agneau de Dieu, qui effacez les péchés du monde  
*exaucez-nous, Seigneur.*

Agneau de Dieu, qui effacez les péchés du monde,  
*ayez pitié de nous, Seigneur.*

Priez pour nous, sainte Mère de Dieu.  
*Afin que nous soyons dignes des promesses du Christ.*

Seigneur, nous vous en prions, conservez toujours à vos serviteurs la santé de l'âme et du corps. À la prière que vous présente dans le ciel la bienheureuse Marie, toujours vierge, délivrez-nous des tristesses de la vie présente et faites-nous goûter la joie éternelle. Par le Christ, notre Seigneur. Amen.

*On s'arrête à l'entrée de la Cathédrale... la chorale se met en place... et entonne le chant d'entrée...*

## LITURGIE DE LA PAROLE

DIMANCHE 8 DECEMBRE 2019 – IMMACULEE CONCEPTION – ANNEE A

### Lecture du livre de la Genèse (Gn 3, 9-15.20)

Quand Adam eut mangé du fruit de l'arbre, le Seigneur Dieu l'appela et lui dit : « Où es-tu donc ? » L'homme répondit : « J'ai entendu ta voix dans le jardin, j'ai pris peur parce que je suis nu, et je me suis caché. » Le Seigneur reprit : « Qui donc t'a dit que tu étais nu ? Aurais-tu mangé de l'arbre dont je t'avais interdit de manger ? » L'homme répondit : « La femme que tu m'as donnée, c'est elle qui m'a donné du fruit de l'arbre, et j'en ai mangé. » Le Seigneur Dieu dit à la femme : « Qu'as-tu fait là ? » La femme répondit : « Le serpent m'a trompée, et j'ai mangé. » Alors le Seigneur Dieu dit au serpent : « Parce que tu as fait cela, tu seras maudit parmi tous les animaux et toutes les bêtes des champs. Tu ramperas sur le ventre et tu mangeras de la poussière tous les jours de ta vie. Je mettrai une hostilité entre toi et la femme, entre ta descendance et sa descendance : celle-ci te meurtrira la tête, et toi, tu lui meurtriras le talon. » L'homme appela sa femme Ève (c'est-à-dire : la vivante), parce qu'elle fut la mère de tous les vivants. – Parole du Seigneur.

### Psaume 97 (98), 1, 2-3ab, 3cd-4

Chantez au Seigneur un chant nouveau,  
car il a fait des merveilles ;  
par son bras très saint, par sa main puissante,  
il s'est assuré la victoire.

Le Seigneur a fait connaître sa victoire  
et révélé sa justice aux nations ;  
il s'est rappelé sa fidélité, son amour,  
en faveur de la maison d'Israël.

La terre tout entière a vu  
la victoire de notre Dieu.  
Acclamez le Seigneur, terre entière,  
sonnez, chantez, jouez !

### Lecture de la lettre de saint Paul Apôtre aux Éphésiens (Ep 1, 3-6.11-12)

Béni soit Dieu, le Père de notre Seigneur Jésus Christ ! Il nous a bénis et comblés des bénédictions de l'Esprit, au ciel, dans le Christ. Il nous a choisis, dans le Christ, avant la fondation du monde, pour que nous soyons saints, immaculés devant lui, dans l'amour. Il nous a prédestinés à être, pour lui, des fils adoptifs par Jésus, le Christ. Ainsi l'a voulu sa bonté, à la louange de gloire de sa grâce, la grâce qu'il nous donne dans le Fils bien-aimé. En lui, nous sommes devenus le domaine particulier de Dieu, nous y avons été prédestinés selon le projet de celui qui réalise tout ce qu'il a décidé : il a voulu que nous vivions à la louange de sa gloire, nous qui avons d'avance espéré dans le Christ. – Parole du Seigneur.

### Alléluia. (cf. Lc 1, 28.42)

Je te salue, Marie, Comblée-de-grâce : le Seigneur est avec toi,  
tu es bénie entre les femmes.

### Évangile de Jésus Christ selon saint Luc (Lc 1, 26-38)

En ce temps-là, l'ange Gabriel fut envoyé par Dieu dans une ville de Galilée, appelée Nazareth, à une jeune fille vierge, accordée en mariage à un homme de la maison de David, appelé Joseph ; et le nom de la jeune fille était Marie. L'ange entra chez elle et dit : « Je te salue, Comblée-de-grâce, le Seigneur est avec toi. » À cette parole, elle fut toute bouleversée, et elle se demandait ce que pouvait signifier cette salutation. L'ange lui dit alors : « Sois sans crainte, Marie, car tu as trouvé grâce auprès de Dieu. Voici que tu vas concevoir et enfanter un fils ; tu lui donneras le nom de Jésus. Il sera grand, il sera appelé Fils du Très-Haut ; le Seigneur Dieu lui donnera le trône de David son père ; il régnera pour toujours sur la maison de Jacob, et son règne n'aura pas de fin. » Marie dit à l'ange : « Comment cela va-t-il se faire, puisque je ne connais pas d'homme ? » L'ange lui répondit : « L'Esprit Saint viendra sur toi, et la puissance du Très-Haut te prendra sous son ombre ; c'est pourquoi celui qui va naître sera saint, il sera appelé Fils de Dieu. Or voici que, dans sa vieillesse, Élisabeth, ta parente, a conçu, elle aussi, un fils et en est à son sixième mois, alors qu'on l'appelait la femme stérile. Car rien n'est impossible à Dieu. » Marie dit alors : « Voici la servante du Seigneur ; que tout m'advienne selon ta parole. » Alors l'ange la quitta. – Acclamons la Parole de Dieu.

Textes liturgiques © AELF, Paris

### PRIÈRES UNIVERSELLES

*Frères et bien-aimés, présentons nos prières au Seigneur Jésus, afin que tout se fasse selon la volonté du Père, pour nos besoins présents et pour notre salut*

1. Prions pour la sainte Église. (*silence*)  
Que l'Esprit Saint la rende toujours plus annonciatrice de la vérité et Mère de miséricorde, engendrant de nouveaux fils de Dieu.
2. Prions pour les législateurs et les gouvernants. (*silence*)  
Que l'Esprit saint génère en eux un vif désir de servir tout homme et une passion ardente pour la justice et la paix.
3. Prions pour les pécheurs et les violents. (*silence*)  
Que l'Esprit Saint guide leurs consciences afin qu'ils mesurent le drame et la gravité du mal, et guide leurs cœurs, afin qu'ils reçoivent guérison et miséricorde.
4. Prions pour les incroyants. (*silence*)  
Que l'Esprit Saint suscite dans leur esprit le désir de la vérité et leur donne la volonté et le courage d'adhérer au bien et au beau.
5. Prions pour les missionnaires et les confesseurs. (*silence*)  
Que l'Esprit Saint guide leurs lèvres pour l'annonce joyeuse et libre de la Bonne Nouvelle et qu'ils annoncent des paroles d'espérance et de pardon.

En toi, ô Seigneur Jésus, nous avons été choisis avant la création du monde pour être saints et immaculé dans l'Amour. Par l'intercession de Marie, ta Mère Immaculée, donne-nous la grâce

de vivre toujours dans la joie et la gloire du père. Toi qui est Dieu et qui vis et règne pour les siècles des siècles. Amen

## CHANTS

DIMANCHE 8 DECEMBRE 2018 – SOLENNITE DE L'IMMACULEE CONCEPTION – ANNEE A

### FARIIRAA EPIKOPO : MHN

R- O 'oe te Epikopo e, no to matou Varua,  
te tia'i tia'au here, te tamahanahana.  
Ia haamaitai hia tura, o te haere maru mai,  
i to te Atua i'oa, e here e haamatai mai.  
E tavana arii 'oe e tia'l fenua,  
I raro i te tia'i ho'e o te Etaretia

### ENTRÉE :

1- I te ono o te Marama, ua tono te Atua i te Merahi i Nataretia,  
i te ho'e paretenia, ua parau atu te Merahi iana.

R- laorana, e Maria e, ua'i oe te karatia,  
te ia 'oe te Fatu e, e to 'oe, te Tama Atua.

**KYRIE** : *Jeunesse Bora Bora - tahitien*

### GLOIRE A DIEU : Léon MARERE

Ei hanahana i te Atua i te ra'i teitei.  
Ei hau i te fenua nei i te feia tâna e aroha.  
Te arue atu nei matou ia oe, te faateitei,  
te haamori e te faahanahana atu nei matou ia oe.  
Te haamaitai nei matou ia oe  
no to oe hanahana rahi a'e,  
E te Fatu Atua, te Arii o te ra'i,  
te Atua te Metua Manahope e.  
E te Fatu, te Tamaiti Otahi, e Iesu-Kirito e,  
E te Fatu Atua, te Arenio a te Atua,  
te Tamaiti a te Metua.  
O oe te hopoi-ê atu i te hara a to te ao nei,  
aroha mai ia matou.  
O oe te hopoi-ê atu i te hara a to te ao nei,  
a faarii mai i ta matou nei pure.  
O oe te parahi nei i te rima atau o te Metua,  
aroha mai ia matou.  
O oe anae hoi te Mo'a, o oe anae te Fatu,  
o oe anae te Teitei, e Iesu-Kirito e,  
o oe e te Varua-Maitai,  
i roto i te hanahana o te Metua.  
Amen.

### PSAUME : psalmodié

Le Seigneur a fait pour toi des merveilles Vierge Marie.

### ACCLAMATION : *Magnificat*

Alléluia, Alléluia, alléluia, alléluia, alléluia, alléluia alléluia !

### PRIÈRE UNIVERSELLE : TEKURARERE

Na roto ia Maria ta matou nei pure, a faarii mai oe e te Fatu e.

### OFFERTOIRE : TUFANUI

A pupu i te teitei, i to oe ora nei,  
ma te haa maita'i ra'a oia iana e,  
te tumu te poiete, no te mau mea 'to'a,  
te tumu te poiete no te mau mea 'to'a.  
E au mau taea'e, a pupu atu outou,  
i to outou mau tino ei tutia ora,  
ma te mo'a e te au, i to tatou Atua.

**SANCTUS** : *Richard MAI - tahitien*

### ANAMNESE :

Tu as connu la mort, tu es ressuscité,  
et tu reviens encore pour nous sauver. (*bis*)  
Viens Seigneur, nous t'aimons,  
Viens Seigneur, nous t'attendons.

**NOTRE PÈRE** : *Lucien DEISS - français*

**AGNUS** : *Alexis BARFF - français*

### COMMUNION : Père James

1- Ua pupu vau i to'u orara'a i roto i to rima here rahi,  
faarii mai 'oe e letu euhari, i to'u orara'a,  
aroha mai te hia'ai nei au ia'oe.  
Faari'i mai oe, faarii mai o'e, faari'i mai 'oe e Iesu,  
i to'u orara'a faari'i mai.

2- E te pane ora te pou mai, mai te ra'i mai,  
e ma'a varua haere mai, haere mai'oe e faa api,  
i to'u mafatu, e ta'u Fatu, te hia'ai nei au ia'oe.  
Hotana ia'oe, hotana ia'oe, hotana ia'oe e Iesu,  
to'u faaora, faaora.

### ENVOI :

R- Ave, Ave Maria ! Toi, notre dame, Reine de la Paix,  
Ave, Ave Maria, Toi notre Dame, apprends-nous la paix.

1- Cherchez la paix, mes enfants, En paix, réconciliez-vous.  
La paix c'est Dieu avec vous, Vivez dans la paix de Dieu.

2- Cherchez l'Église du Seigneur, Priez l'Esprit du Seigneur,  
Tournez vers lui votre cœur, viendra le salut de Dieu.

## CONFESSION DE NOËL

LUNDI 23 DECEMBRE DE 08H30 A 11H30

## CELEBRATIONS

DIMANCHE 22 DECEMBRE A 18H :  
SOLENNITE DE LA DEDICACE DE LA CATHEDRALE

MARDI 24 A 19H00 : MESSE DE LA VEILLE DE NOËL

**MARDI 24 DECEMBRE A MINUIT : MESSE DE LA NUIT DE NOËL**

DIMANCHE 25 A 08H00 : MESSE DU JOUR DE NOËL